



Einbauanleitung für Navigationskonsole

Opel Astra H Bj. 03/2004 →

Achtung!

Achten Sie aus Sicherheitsgründen beim Befestigen der Konsole (beim Bohren und Schrauben) auf den Verlauf von vorhandenen, insbesondere nicht sichtbaren Kabelsträngen, Leitungen und anderen Komponenten, die sich im Montagebereich befinden!

Die Konsole und die darauf zu befestigenden Anbauteile sind so zu montieren, dass für die Fahrzeuginsassen keine Verletzungsgefahr (z. B. durch scharfe Kanten) entsteht.

Abbildung 1:

Mit einem flachen Gegenstand (z. B. Kunststoffkeil) die Abdeckplatte heraushebeln und zur Seite legen.

Abbildung 2:

Die Konsole wie abgebildet auf dem Armaturenbrett aufsetzen. Dabei die Laminatzunge oberhalb des Multifunktionsdisplay einhaken.

Abbildung 3:

Die Konsole andrücken und das Blech der Konsole um die Kunststoffkante biegen (siehe Pfeil).

Abbildung 4:

Alle ausgebauten Teile wieder montieren.

Installation Instructions for Navigation Console

Opel Astra H MY 03/2004 →

Caution!

Due to safety reasons pay attention to the course of existing, also non-visible cables, wires and other components which are situated in the installation area!

The console and the components are to be installed in such a way that for the passengers no dangers of injury (i.e. by sharp edges) develop.

Illustration 1:

Lift the cover panel with a flat object (e.g. plastic wedge) and put aside.

Illustration 2:

Attach the console on the dashboard as shown. Engage the laminate tab above the multifunction display.

Illustration 3:

Push the console and bend the sheet metal of the console around the plastic edge (see arrow).

Illustration 4:

Replace all removed parts.

Instructions d'installation pour la console de navigation

Opel Astra H année de construction 03/2004 →

Attention !

Lors de la fixation de la console (lors du perçage et du vissage), faites attention, pour des raisons de sécurité, au parcours de câbles ou lignes non visibles ou d'autres composants situés dans la zone de montage.

La console et les pièces à fixer doivent être installées de telle sorte qu'aucun risque de blessures (provoquées, par exemple, par des arrêtes coupantes) ne puisse menacer les occupants du véhicule.

Illustration 1 :

Extrayez la plaque de protection à l'aide d'un objet plat (un coin en plastique, par exemple) et conservez-la en un lieu sûr.

Illustration 2 :

Placez la console sur le tableau de bord comme indiqué dans l'illustration. Accrochez la languette laminée au-dessus de l'affichage multifonctions.

Illustration 3 :

Appuyez sur la console et pliez la tôle de la console autour du bord en plastique (voir la flèche).

Illustration 4 :

Installez toutes les pièces que vous avez déposées.